

Colorado, Fort Collins

1/25/93

Bà Chúc thân mến,
Chúng tôi vừa tới Mỹ 3 tháng nay, hôm chúng tôi đi Mỹ
cháu của tôi có gửi cho tôi 1 thư, từ trong trại cải tạo
ở Xôn Lóc. Nhờ tôi chuyển đến bà tên tuổi và chi
tiết của nó, để nhờ bà can thiệp dùm. Chúng tôi được
biết bà từ bên Việt Nam. Bà đang lo cho những người
tù nhân chính trị ở VN. Bị tước Công Dân VN giam cầm
chúng tôi cũng biết hiện nay phía Mỹ chỉ lo cho tù
nhân chính trị bị bắt trước ngày 30.4.75 mà thôi
những chúng tôi nghĩ bà có cách can thiệp với các nơi
khác, lo cho tù nhân bị bắt sau ngày 30.4.75. Chúng
tôi mới tới Mỹ nên mọi việc chưa được ổn định và hàng
ngày cũng chưa thông, nên đi tranh thủ thời gian sớm chúng
tôi tốt chúng tôi chỉ còn cách nhờ bà giao lòng
bác ái và từ từ xin bà liên lạc với các nơi mà bà biết
để gửi tên tuổi của cháu tôi nhờ họ can thiệp hộ.

- 1) Lâm Ngọc. Thanh (độc thân, mồ côi cha mẹ)
- 2) Sinh ngày 14.8.1954 tại An Hội Bến Tre
- 3) Nghề nghiệp: Giáo viên (tại Sa Dec)
- 4) Ngày bị bắt: 06.03-83
- 5) án phạt : 20 năm tù
- 6) Cam Tội : phản động cầu kết với Cao Đài, Hòa Hảo
để lật đổ chính quyền
- 7) Đã bị giam : 9 năm 9 tháng (cho tới hôm nay)
- 8) Giam giữ tại : Xôn Lóc

Thưa bà, chúng tôi xin thành thật cảm ơn bà trước.
và khi nào bà thư cho các nơi ấy xin bà gửi cho chúng
tôi 1 bản photo copy để tiên cho cháu tôi biết tin tức
vì cháu tôi không có thân nhân nào ngoài tôi ra!!
Trước khi dùng bút chúng tôi xin thành thật cầu chúc
bà và gia đình một năm Quý-Dậu an-khang và thịnh vượng

Địa chỉ của tôi:

KIM TRẦN

KIM. TRẦN Kính thư

Kimhan

Số phone của tôi: (

Colorado, Fort Collins

1/25/93

Bà chú thân mến,
Chúng tôi vừa tới Mỹ 3 tháng nay, hôm chúng tôi đi Mỹ
cháu của tôi có gửi cho tôi 1 thư, từ trong trại cải tạo
ở Xôn Lóc nhờ tôi chuyển đến bà tên tôi và chỉ
tiết của nó, để nhờ bà can thiệp giúp. Chúng tôi được
biết bà từ bên Việt Nam, bà đang lo cho những người
từ nhân chính trị ở VN. Vì tôi công dân VN giam cầm
chúng tôi cũng biết hiện nay phía Mỹ chỉ lo cho tu
nhân chính trị bị bắt trước ngày 30.4.75 mà thôi
không chúng tôi nghĩ bà có cách can thiệp với các nơi
khác, lo cho tu nhân bị bắt sau ngày 30.4.75. Chúng
tôi mới tới Mỹ nên mọi việc chưa được ổn định và hàng
ngày cũng chưa thông, nên đi tranh thủ thời gian sớm chúng
tôi tốt chúng tôi chỉ còn cách nhờ bà gấu lòng
bác ài và từ từ xin bà liên lạc với các nơi mà bà biết
để gửi tên tuổi của cháu tôi nhờ họ can thiệp hộ.

- 1) Lâm Ngọc Thạch (độc thân, mồ côi cha mẹ)
- 2) Sinh ngày 14.8.1954 tại An Hội Bến Tre
- 3) Nghề nghiệp: Giáo viên (tại Sa Dec)
- 4) Ngày bị bắt: 06.03-83
- 5) Án phạt: 20 năm tù
- 6) Cam Tội: phản động cầu kết với Cao Đài, Hòa Hảo
để lật đổ chính quyền
- 7) Đã bị giam: 9 năm 9 tháng (cho tới hôm nay)
- 8) Giam giữ tại: Xôn Lóc

Chưa bà, chúng tôi xin thành thật cảm ơn bà trước.
và khi nào bà thư cho các nơi ấy xin bà gửi cho chúng
tôi 1 bản photo copy để tiện cho cháu tôi biết tin tức.
Vì cháu tôi không có thân nhân nào ngoài tôi ra!!
Trước khi dùng bút chúng tôi xin thành thật cầu chúc
bà và gia đình một năm Quý-Dậu an-khang và thịnh vượng

Địa chỉ của tôi:
KIM TRÂN

KIM TRÂN kính thư
Kimhan

Số phone của tôi:

Chau & Kim Tran



TN bi bôn
sau 75

(Lm bi giam)

Lam Ngoc

TO: PO BOX 5435

ARLINGTON VA

Thang 22 205 - 0635

FEB 02 1993

